

Bericht des Landschreibers Johann Sebastian Deyl über die notwendige Reparatur des Torckelbets im Presshaus in Mauren. Ausf. Schloss Vaduz, 1722 December 4, AT-HAL, H 2613, unfol.

[1] Durchlächtigster hertzog, gnädigster fürst und herr, herr etc. etc.¹

Euer hochfürstlich durchleucht sollen wir in unterthänigkeit ohnverhalten, wie daß des torckelmaisters angeben nach in dem presshaus zu Mauren² ein torckelbeth, so schon anno 1537 gemacht worden, ichtwelche jahr hero schadhafft gewesen. Mithin zweiffelsohne ein verlust am most geschehen seyen werde. Dahero man vor gut angesehen, das beth erheben und durch erfahrene zimmerleuth dasselbe besichtigen zu lassen. Wobey sich dann gezeiget, daß die zwey hintere hauptsäulen, vier beth-stuck und drey grosse schwellen von so langer zeit hero nach und nach faul und ohnbrauchbar geworden seyn. Wann nun sothane reparation lauth nebenhenger ohngefährlichen specification, ohne die sich auf 5 fl.³ belauften mögende mauerer-unkösten bis 81 fl. erfordern dörrfte, und das hierzu benöthigte buchenholtz dieser zeit und ohne fernerer verzug gehauen und außgeschlagen werden solte. Als [2] haben euer hochfürstlich durchleucht gnädigster resolution wir hierüber unterthänigst gewärtig seyn, und zu immerwehrenden höchsten huld und gnaden in tieffester submission unß empfehlen sollen.

Euer hochfürstlich durchleucht

Schloß Hohenliechtenstein⁴, den 4. Decembris 1722.
Präsentato, den 16.

Unterthänigst, treu, gehorsamste

Johann Christoph von Bentz⁵ manu propria
rath und landtvogt
Johann Sebastian Deyl⁶ manu propria
Herman Georg Ludovici⁷ manu propria

[Dorsalvermerk]

Vom landtschreiber Deyl, datum Hohenliechtenstein, den 4. Decembris 1722.
Oberambt bericht wegen des torckelbeth in den presshaus zu Mauren wegen nöthiger reparation.
Hiebey folgt auch der gnädigst anbefohlene monathzettell.

¹ Joseph Johann Adam von Liechtenstein (27.05.1690–17.12.1732) war ein Sohn von Anton Florian (1656–1721). Er regierte von 1721 bis 1732. Vgl. Gustav WILHELM, *Stammtafel des Fürstlichen Hauses von und zu Liechtenstein*, Vaduz 1985, Tafel 6; Constant von WURZBACH, *Liechtenstein, Joseph Johann Adam Fürst*; in: *Biographisches Lexikon des Kaiserthums Österreich*, Bd. 15, Wien 1866, S. 127–128 und *Stammtafel II*.

² Mauren, Gem. (FL).

³ Fl.: Gulden (Florin).

⁴ Schloss Vaduz.

⁵ Johann Christoph von Benz (1673–1750) war vom 24. April 1720 bis zum 20. April 1727 liechtensteinischer Landvogt mit dem Amtssitz in Schloss Vaduz. Vgl. Karl Heinz BURMEISTER, *Benz, Johann Christoph von*; in: Arthur BRUNHART (Projektleitung), Fabian FROMMELT et al. (Red.), *Historisches Lexikon des Fürstentums Liechtenstein (HLFL)*, Bd. 1, Vaduz-Zürich 2013, S. 88–89.

⁶ Johann Sebastian Deyl war von 1722 bis 1727 liechtensteinischer Landschreiber. Vgl. Fabian FROMMELT, *Landschreiber*, in: HLFL 1, S. 484.

⁷ Hermann Georg Ludovici war von 1718 bis 1722 liechtensteinischer Landschreiber und später Verwalter. Vgl. FROMMELT, *Landschreiber*; in: HLFL 1, S. 484.